



Rámcová kúpna zmluva

uzatvorená podľa ust. § 409 a nasl. zákona č. 513/1991 Zb.

Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov

(ďalej len „Zmluva“)

Číslo zmluvy: č. 1100058259/101894/2023-S44

Kupujúci: Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s. Sídlo: Tomášikova 28B, 821 01 Bratislava, Slovenská republika IČO: 35 914 921 DIČ: 2021920065 IČ DPH: SK2021920065 IBAN: [REDACTED] BIC: [REDACTED] Zápis v OR: Mestský súd Bratislava III, oddiel: Sa, vložka číslo: 3496/B konajúca prostredníctvom: Ing. Jaroslav Daniška - predseda predstavenstva Mgr. Matej Hambálek - podpredseda predstavenstva	Predávajúci: Ing. Petr Liška – D-MOTOR Sídlo: Pilovská 322, 190 16 Praha 9 Česká republika IČO: 189 41 117 DIČ: CZ6502141129 IČ DPH: CZ6502141129 IBAN: [REDACTED] BIC: [REDACTED] Zápis v OR: Mestský súd Praha, oddiel A, vložka číslo: 71463 konajúca prostredníctvom: Ing. Petr Liška - majiteľ
Predmet dodania: Predmetom tejto Zmluvy je záväzok Predávajúceho dodávať Kupujúcemu tovar – náhradné diely na spaľovacie motory , ktorý je špecifikovaný v prílohe č. 2 tejto Zmluvy (ďalej len „ Tovar “), a to v zmysle písomných objednávok Kupujúceho.	Celkový finančný objem: 399 828,00 - EUR bez DPH (zoznam Tovarů po položkách s uvedením jednotkových cien je obsiahnutý v prílohe č. 2 tejto Zmluvy) Termín/lehota dodania tovaru: lehota dodania tovaru je uvedená pri jednotlivých položkách v prílohe č.2 tejto Zmluvy Miesto dodania tovaru: v zmysle Objednávky (adresy jednotlivých miest dodania sú uvedené v prílohe č. 4 tejto Zmluvy).
Kontaktná osoba Kupujúceho: [REDACTED]	Kontaktná osoba Predávajúceho: [REDACTED]

Táto Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, a to na dobu 24 mesiacov odo dňa nadobudnutia platnosti tejto Zmluvy.

Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpisu oboma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv vedenom Úradom vlády SR, alebo dňom nasledujúcim po dni zverejnenia oznámenia o jej uzavretí v zmysle ust. §47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a podľa ust. § 5a ods. 2 až 4 zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Táto Zmluva sa riadi Všeobecnými obchodnými podmienkami spoločnosti Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s. pre rámcové kúpne zmluvy (ďalej len „**VOP**“), ktoré tvoria prílohu č. 1 tejto Zmluvy, a ktoré sú zverejnené na webovom sídle Kupujúceho a to na <https://www.zscargo.sk/o-nas/obstaravanie-a-nakup>). Predávajúci podpisom tejto Zmluvy vyhlasuje, že s obsahom VOP sa pri podpise tejto Zmluvy riadne oboznámil a s úpravou práv a povinností z nich vyplývajúcou v celom rozsahu súhlasí, čo podpisom tejto Zmluvy potvrdzuje.

Neoddeliteľnou súčasťou tejto Zmluvy je Zoznam Tovarů s uvedením jednotkových cien, ktorý tvorí prílohu č. 2 tejto Zmluvy.

Prípadné dohody, ktorými sa dopĺňa alebo modifikuje úprava práv a povinností vyplývajúcich z VOP sú obsiahnuté v *Osobitných zmluvných podmienkach*, ktoré tvoria prílohu č. 3 tejto Zmluvy.

Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy je *Zoznam miest dodania*, ktorý tvorí prílohu č. 4 tejto Zmluvy.

Zmluvné strany podpisom tejto Zmluvy vyhlasujú, že si ju spolu s jej prílohami pred podpisom riadne prečítali, jej obsahu porozumeli a na dôkaz súhlasu s obsahom práv a povinností z nej vyplývajúcich (vrátane všetkých jej príloh) ju prostredníctvom osôb oprávnených konať v ich mene podpísali. Zmluvné strany svojím podpisom zároveň potvrdzujú, že táto Zmluva bola dojednaná v súlade so zásadami poctivého obchodného styku.

Táto Zmluva je vyhotovená v dvoch vyhotoveniach, pričom každá zo Zmluvných strán obdrží jedno vyhotovenie.

Kupujúci: Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s. V Bratislave, dňa: [REDACTED] Ing. Jaroslav Daniška predseda predstavenstva	Predávajúci: Ing. Petr Liška – D-MOTOR V Prahe, dňa: [REDACTED] Ing. Petr Liška majiteľ
..... Mgr. Matej Hambálek podpredseda predstavenstva	

Príloha č.2 – cenník Tovarů (špecifikácia Tovarů/jednotková cena/lehota dodania)

P.č.	Číslo materiálu	Názov	MJ	Cena za MJ v EUR bez DPH	Maximálna lehota dodania v kalendárnych dňoch odo dňa akceptácie objednávky	Požadovaný dokument kontroly kvality
1.	63462	Tesnenie puzdra valca 5 PIS 4296-32	ks	19,00	30	3.1
2	63463	Tesnenie puzdra valca 5 PIS 4296-33	ks	33,00	20	
3	63464	Tesnenie puzdra valca 5 PIS 4296-40	ks	24,00	20	
4	63495	Puzdro valca 2DS 123010 ø 310 mm	ks	950,00	20	3,2
5	63496	Matica ojničnej skrutky DS 124552/2	ks	39,00	30	3.1
6	63508	Čap piestny 4 DU 133904	ks	320,00	30	3.2
7	63522	Hlava valca 0-24-4 7425 11	ks	2000,00	60	3.2
8	63592	Skrutka ojničná 3-24-1 0011 01	ks	50,00	40	3.1
9	63613	Podložka skrutky ojnice 4-24-1 0764 00	ks	1,60	20	
10	63619	Čap 4-24-1 1503 00	ks	18,00	40	3.2
11	63623	Čap vahadiel výfuku 3-24-1 1633 01	ks	26,00	30	
12	63624	Čap vahadiel sací 3-24-1 1633 02	ks	28,00	30	
13.	63644	Kladka 4-24-1 2361 02	ks	18,00	30	
14.	63653	Puzdro 4-24-1 2832 03	ks	16,00	30	
15.	63656	Ojnica 1-24-2 3221 11	ks	4760,00	50	
16.	63665	Tesnenie medené 4-24-1 4721 02	ks	1,00	20	3.1
17.	63667	Tesnenie medené 4-24-1 4721 07	ks	1,50	20	
18.	63668	Tesnenie puzdra valcov 4-24-1 4721 08	ks	12,00	20	
19.	63669	Tesnenie hlavy valca 4-24-1 4721 13	ks	23,00	20	
20.	63670	Tesnenie hlavy valca 4-24-1 4721 14	ks	19,00	20	
21.	63695	Puzdro valca 230mm 3-24-1 7360 18	ks	790,00	30	3.2
22.	63700	Čap piestny 3-24-4 8131 01	ks	300,00	60	
23.	63711	Vahadlo výfukové 3-24-4 8462 00	ks	380,00	60	3.1
24.	63712	Vahadlo s puzdrom 3-24-4 8463 00	ks	265,00	60	
25.	63713	Vahadlo sacie 3-24-4 8464 00	ks	380,00	60	
26.	63716	Skrutka s guľičkou 4-24-1 8510 02	ks	22,00	30	
27.	63718	Ventil sací a výfukový 3-24-1 8550 00	ks	50,00	30	
28.	63721	Vodidlo ventilu 4-24-1 8650 00	ks	18,00	40	3.1
29.	63784	Skrutka s guľičkou 4-24-4 8510 01	ks	28,00	40	
30.	63814	Puzdro valca zos. 230mm 3-24-1 7360 17	ks	790,00	30	3.2
31.	63824	Tesnenie Cu 291x278x1,0 4-24-1 4726 10	ks	16,00	20	3.1
32.	63825	Tesnenie Cu 291x269x1,4 4-24-1 4726 31	ks	19,00	20	
33.	63826	Tesnenie Cu 291x269x2,0 4-24-1 4726 30	ks	22,50	20	
34.	74257	Vedenie ventilu DM3131-10	ks	27,00	30	3.1
35.	74259	Tesnenie ventilu DMG-310-V	ks	25,00	30	
36.	74271	Tesnenie hlavy valca 4-14-4201-023	ks	15,00	20	
37.	76460	Hlava valca CZD7031.006.	ks	2000,00	60	3.2
38.	77034	Skrutka ojničná 3PIS 0287-24/4	ks	51,00	40	3.1
39.	77391	Stojan ventil. vahadiel 1-14-5835-003	ks	180,00	60	
40.	63641	Hlava valca kompletná 0-24-2 2221 07	ks	4100,00	60	3.2.

Príloha č.3 – Osobitné zmluvné podmienky

I. ZMENA VOP

Zmluvné strany sa dohodli na nasledovných zmenách a doplneniach VOP:

1.1 V Definíciách pojmov sa nahrádza definícia pojmu „Dokumentácia“ nasledovným znením:

„Dokumentácia *súbor listín a iných dokumentov nevyhnutných na riadne, bezchybné a úplné používanie Tovarů vyhotovených v písomnej forme zahŕňajúci, ak nie je v Rámcovej kúpnej zmluve ustanovené inak najmä, avšak nie výlučne, návod na použitie (obsľuhu) v slovenskom alebo českom jazyku vrátane bezpečnostných predpisov, návod na údržbu v slovenskom alebo českom jazyku, technickú a/alebo užívateľskú dokumentáciu, certifikáty výrobkov, vyhlásenie o zhode v súlade so zákonom č. 56/2018 Z. z. o posudzovaní zhody výrobku, sprístupňovaní určeného výrobku na trhu a o zmene a doplnení niektorých zákonov v platnom znení, vyhlásenie o zhode podľa legislatívy EÚ, záručný list, Dokumenty kontroly v zmysle normy STN EN 10 204 pre ten Tovar uvedený v Prílohe č. 2 Kúpnej zmluvy, pri ktorom sa to pri jednotlivých položkách Tovarů vyžaduje, príp. inú dokumentáciu, ktorá sa k Tovarů vzťahuje.“*

1.2. V článku 7. VOP s názvom „Kúpna cena a platobné podmienky“ sa bod 7.3. v plnom rozsahu ruší a nahrádza sa nasledovným znením:

„7.3. V dohodnutej Kúpnej cene sú zahrnuté všetky náklady a výdavky Predávajúceho, ktoré mu vzniknú v súvislosti s dodaním Tovarů a s dodaním (odovzdaním) Tovarů Kupujúcemu v mieste dohodnutom v Čiastkovej kúpnej zmluve a/alebo Rámcovej kúpnej zmluve, vrátane balného, dopravy, cla, prebiecky, vyloženia a odovzdania Tovarů spolu so sprievodnou Dokumentáciou v mieste dodania Tovarů a nákladov na odstraňovanie Vád, na ktoré sa vzťahuje záruka v zmysle týchto VOP alebo podľa osobitného záručného vyhlásenia Predávajúceho.“

1.3. Zmluvné strany sa tiež dohodli na nasledovnej úprave Osobitných zmluvných podmienok, ktoré majú prednosť pred príslušnými ustanoveniami VOP:

II. Odborná spôsobilosť

V súvislosti s osobitnými požiadavkami ZSSK CARGO na odbornú spôsobilosť Predávajúceho sa Zmluvné strany dohodli na použití nasledovných pravidiel týkajúcich sa preukazovania a udržiavania odbornej spôsobilosti Predávajúceho.3.

Definície pojmov

Odborná spôsobilosť

dodávateľa/Predávajúceho

je jeho schopnosť, schopnosť jeho systému/systémov a jeho procesu/procesov realizovať určený produkt pre ZSSK CARGO, Úsek služieb ŽKV, ktorý spĺňa požiadavky, ktoré sú naň kladené. Overenie spôsobilosti je predmetom preverky odbornej spôsobilosti.

Technicko-dodacie

a preberacie podmienky (TDPP)

je súbor schválených požiadaviek na uzol s uvedením technických požiadaviek na skúšobné časti (prvky) s udaním povolených odchýlok, rozsahu a kvality dokumentov sprievodnej dokumentácie, označenia a identifikácie, spôsobu odovzdávania, preberania, dodávania a balenia uzla. Ustanovenia TDPP sú súčasťou požiadavky na opravu, resp. nákup Tovarů.

Potvrdenie odbornej spôsobilosti

je dokument vydaný v súlade so Smernicou pre preverky odbornej spôsobilosti dodávateľov tovarov a služieb pre ŽKV ZSSK CARGO a ich častí, ktorý potvrdzuje, že dodávateľ/ predávajúci vyhovuje požiadavkám ZSSK CARGO a je oprávnený dodávať tovary a služby pre ŽKV ZSSK CARGO.

2.1. Úvodné ustanovenia

2.1.1 **Preverky odbornej spôsobilosti** sú vykonávané v zmysle Obchodného zákonníka a normy ISO 19011 ako externé audity vykonávané druhou stranou. Taktiež sa vyžadujú v zmysle Systému riadenia subjektu zodpovedného za údržbu (ECM) v rámci Európskej únie v súlade so smernicou Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/798 z 11. mája 2016 o bezpečnosti železníc a vykonávacím nariadením Komisie (EÚ) 2019/779 zo 16. mája 2019, ktorým sa stanovujú podrobné ustanovenia o systéme certifikácie subjektov zodpovedných za údržbu vozidiel podľa smernice Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/798 a ktorým sa zrušuje nariadenie Komisie (EÚ) č. 445/2011.

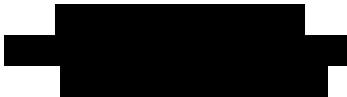
2.2.2 Odbornú spôsobilosť dodávateľa /Predávajúceho, ktorý vykonáva určené činnosti v zmysle § 17 zákona č. 513/2009 Z. z. a § 20 vyhlášky 205/2010 Z. z. preveruje právnická osoba poverená **Dopravným úradom**. Dodávateľ /Predávajúci je povinný vlastniť platné príslušné **osvedčenie, resp. oprávnenie vydávané Dopravným úradom**. V opačnom prípade zo strany ZSSK CARGO nebude u dodávateľa /Predávajúceho preverka odbornej spôsobilosti vykonaná.

2.2. Podmienky pre preverku odbornej spôsobilosti

2.2.1 **ZSSK CARGO požaduje, aby dodávateľ /Predávajúci Tovarov**, uvedených v bode 2.1.2 tohto článku **bol držiteľom platného potvrdenia odbornej spôsobilosti** vydaného ZSSK CARGO v súlade so Smernicou pre preverky odbornej spôsobilosti dodávateľov tovarov a služieb pre ŽKV ZSSK CARGO a ich častí. V prípade, ak Predávajúci nespĺňa podmienky na udelenie preverky odbornej spôsobilosti podľa tejto časti Osobitných zmluvných podmienok, je Kupujúci oprávnený od Rámcovej kúpnej zmluvy odstúpiť.

2.2.2 Kontaktné adresy ohľadom potvrdenia odbornej spôsobilosti:

Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.
Úsek služieb ŽKV – Depo Services (Ú40)
Oddelenie kontroly a kvality
XXXXXXXXXXXX
Technik riadenia kvality
Tomášikova 28B
821 01 Bratislava



alebo na adrese:

<http://www.zscargo.sk/sk/ponuka-sluzieb/sluzby-udrzby-oprav-zeleznicnych-kolajovych-vozidiel/odborna-sposobilost-dodavatelov/>

2.2.3. **Preverka odbornej spôsobilosti** sa vykoná u dodávateľov /Predávajúcich, ktorých činnosť súvisí s bezpečnosťou železničných koľajových vozidiel a je zameraná na nasledujúce oblasti:

- návrh, vývoj a výroba dráhových vozidiel,
- modernizácie, rekonštrukcie, prevádzkové úpravy dráhových vozidiel,

- údržba a opravy dráhových vozidiel, vrátane predpísaných skúšok a meraní,
- dodávka, výroba a opravy dielov, konštrukčných celkov a materiálov pre ŽKV;

2.2.4. **Preverka odbornej spôsobilosti** je vykonávaná u dodávateľov /Predávajúcich:

- ktorí požiadajú o preverku odbornej spôsobilosti,
- ktorým bolo udelené Potvrdenie, ktorého platnosť už uplynula, na žiadosť dodávateľa,
- ktorým bolo udelené Potvrdenie, ale vykonávajú aj ďalšie činnosti v rámci činností uvedených v Zozname (napr. dodávateľ, ktorý rozširuje svoje činnosti), na žiadosť dodávateľa /predávajúceho, /predávajúci
- - subdodávateľov, ktorí na základe zmluvného vzťahu s dodávateľom poskytujú dodanie tovaru, alebo služby pre ŽKV ZSSK CARGO,
- ktorí zameriavajú svoju činnosť na nákup a predaj. Títo môžu dodávať produkty len od subdodávateľov, ktorí vlastní platné Potvrdenie vydané v zmysle tejto smernice. Túto skutočnosť sú povinní preukázať.

III. Dokumenty kontroly a preberka Tovarů

V súvislosti s osobitnými požiadavkami ZSSK CARGO na akosť Tovarů sa Zmluvné strany dohodli na uplatnení nasledovných pravidiel pri dodaní a preberaní Tovarů od Predávajúceho.

Definície pojmov

Dokumenty kontroly	Doklady predpísané zákonmi, vyhláškami, normami STN EN hlavne STN EN 10204, UIC, predpismi a smernicami ZSSK CARGO a/alebo stanovenými v zmluve a/alebo v Objednávke.
Vyhlásenie o zhode s objednávkou „druh 2.1“	Dokument kontroly, v ktorom výrobca potvrdzuje, že dodané výrobky sú v zhode s požiadavkami Objednávky bez toho, aby uvádzal výsledky skúšok.
Protokol o skúške „druh 2.2“	Dokument kontroly, v ktorom výrobca potvrdzuje, že dodané výrobky sú v zhode s požiadavkami Objednávky, a v ktorom uvádza výsledky skúšok na základe Nešpecifickej kontroly.
Inšpekčný certifikát 3.1 druh „3.1“	Dokument kontroly, v ktorom výrobca potvrdzuje, že dodané výrobky sú v zhode s požiadavkami Objednávky, a v ktorom uvádza výsledky skúšok (Špecifická kontrola). Dokument potvrdzuje oprávnený zástupca kontroly nezávislý od výrobného útvarů výrobcu.
Inšpekčný certifikát 3.2 druh „3.2“	Dokument kontroly, v ktorom oprávnený zástupca kontroly nezávislý od výrobného útvarů výrobcu a ITK, alebo inšpektor ustanovený v úradných predpisoch potvrdzuje, že dodávané výrobky spĺňajú požiadavky uvedené v Objednávke s uvedenými výsledkami skúšok (Špecifická kontrola).
ITK	osoba odborne spôsobilá v zmysle predpisu „Výcvikový a skúšobný poriadok“ vydaný ZSSK CARGO. Je to oprávnený zástupca ZSSK CARGO, nezávislý na výrobných útvaroch, poverený technickým dozorom pri výrobe, opravách ŽKV, alebo ich rozhodujúcich dielov, komponentov a materiálov v zmysle Smernice V6, vyplývajúcim z platných predpisov ZSSK CARGO a v súlade s platnými medzinárodnými predpismi.

Smernica V6 znamená Smernicu V6 pre kontrolu kvality výroby, opráv a prebierku železničných koľajových vozidiel, ich uzlov a komponentov, vydanú ZSSK CARGO.

Nešpecifická kontrola: kontrola vykonávaná výrobcom jeho zvyčajnými postupmi na zistenie, či výrobky vyrobené podľa rovnakej špecifikácie výrobku a rovnakým výrobným postupom spĺňajú požiadavky uvedené v Prílohe č. 2 Rámcovej kúpnej zmluve, príp. v Objednávke.

Špecifická kontrola: kontrola vykonávaná pred dodaním podľa príslušnej špecifikácie výrobku na výrobkoch určených na dodávanie alebo na výrobkoch skúšobnej jednotky, ktorej časťou sú dodávané výrobky, na zistenie, či výrobky spĺňajú požiadavky uvedené v Prílohe č. 2 Rámcovej kúpnej zmluvy, príp. v Objednávke.

▪ **Úvodné ustanovenia**

3.1 ZSSK CARGO požaduje od Predávajúceho predloženie dokladov o kvalite použitého materiálu podľa STN EN 10204 (napr.: zápis o prebierke materiálu, hutné osvedčenie, merací list a pod.) ako pre Tovar vyrábaný, tak i pre subdodávky v rozsahu danom konštrukčnou a výkresovou dokumentáciou alebo príslušnou normou, prípadne Smernicou V6.

3.2 V prípade, ak Predávajúci nie je výrobcom Tvaru, musí ZSSK CARGO predložiť originál alebo kópiu Dokumentu kontroly, ktorý vystavil výrobca bez ďalšej zmeny. Dokumenty musia obsahovať informáciu, akým spôsobom sa Tovar označil. Kópie originálov Dokumentov kontroly môže Predávajúci predložiť za predpokladu, že sa použili postupy zabezpečujúce spätnú sledovanosť a/alebo originály Dokumentov kontroly sú k dispozícii na požiadanie ZSSK CARGO.

▪ **Osobitné podmienky dodania Tvaru**

3.3 Okrem podmienok dodania Tvaru stanovených vo VOP platí aj nasledovné:

ZSSK CARGO požaduje od Predávajúceho spolu s plnením predmetu Zmluvy, na základe Objednávky predloženej ZSSK CARGO, odovzdať ZSSK CARGO aj príslušnú Dokumentáciu.

3.3.1. Predávajúci umožní ITK riadne vykonávanie technického dozoru nad výrobou Tvarov, kontrolu akosti, skúšanie a prebierku v súlade so Smernicou V6 a podmienkami uvedenými v tejto časti Osobitných zmluvných podmienok, inak je Kupujúci oprávnený od príslušnej Čiastkovej kúpnej zmluvy alebo Rámcovej kúpnej zmluvy ako celku odstúpiť.

3.3.2. Ak ZSSK CARGO vyžaduje v zmysle Smernice V6 nižšie uvedené, Predávajúci oznámi ITK v dostatočnom časovom predstihu (minimálne 2 týždne dopredu, ak nie je dohodnuté inak) zahájenie výroby Tvaru, predloží časový harmonogram pre ich kontrolu, skúšanie a prebierku.

3.3.3. Ak ZSSK CARGO vyžaduje v zmysle Smernice V6 nižšie uvedené, Predávajúci vyzve ITK v dostatočnom časovom predstihu (minimálne 5 pracovných dní dopredu (ak nie je dohodnuté inak), k účasti na skúškach alebo prebierke Tvarov.

3.3.4. Ak ZSSK CARGO vyžaduje v zmysle Smernice V6 nižšie uvedené, Predávajúci nahlási dohodnutým spôsobom ITK vo vzájomne dohodnutom termíne vykonávanie všetkých skúšok, meraní, TK a prebierok v príslušnom dni. Časový rozvrh skúšok, meraní, technických kontrol a prebierok musí byť ITK potvrdený. Ak sa ITK nedostaví ku kontrole, skúške alebo prebierke vo vopred dohodnutom termíne vykoná túto kontrolu zástupca kontroly dodávateľa (subdodávateľa). Výsledky skúšok a meraní budú v týchto prípadoch ITK predložené dodatočne.

3.3.5 Náklady na prebierku Tvaru hradí dodávateľ/Predávajúci.

Ustanovenia článku 4. VOP sa použijú popri aplikácii pravidiel týkajúcich sa prebiecky Tovarú podľa tejto časti Osobitných zmluvných podmienok. V prípade rozporov má prednosť úprava podľa tejto časti Osobitných zmluvných podmienok.

V Bratislave dňa

Železničná spoločnosť Cargo Slovakia, a.s.

V Prahe dňa

Ing. Petr Liška -D-MOTOR

[Redacted signature area]

Ing. Jaroslav Daniška
predseda predstavenstva

Ing. Petr Liška
majiteľ

[Redacted signature area]

Mgr. Matej Hambálek
podpredseda predstavenstva

Príloha č.4 - Zoznam miest dodania

Č.SKladu	DISLOKÁCIA	ADRESA	MENO	TEL.Č.	TEL.Č. / MOBIL	GPS súradnice	GPS súradnice	email
	KONTAKTNÁ OSOBA PRE OBJ	REFERENT NÁKUPU - SENIOR						XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
1120	RD Bratislava	Bratislava, Východná ul., 831 06				48° 11' 42.0" N 17° 10' 26.4" E	48.198746 17.162695	XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
1310	RD Žilina	Žilina, Kysucká cesta 41, 010 01				49° 13' 53.6" N 18° 43' 43.4" E	49.224532 18.759362	XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
	KONTAKTNÁ OSOBA PRE OBJ	REFERENT NÁKUPU - SENIOR						XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
1510	RD Zvolen	Zvolen, Môťovská cesta 1, 960 01				48° 34' 17.7" N 19° 08' 26.1" E	48.571545 19.138544	XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
	KONTAKTNÁ OSOBA PRE OBJ	REFERENT NÁKUPU - SENIOR						XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
1550	RD Plešivec	Plešivec, Železničná 511, 049 11				48° 33' 08.8" N 20° 24' 52.9" E	48.554242 20.413951	XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
1620	RD Haniska pri Košiciach	Haniska pri Košiciach, 044 57				48° 42' 56.4" N 21° 16' 29.1" E	48.622986 21.234417	XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
1920	RD Čierna nad Tisou	Č.n.Tisou, Železničná 128, 076 43				48° 24' 57.1" N 22° 04' 13.4" E	48.416689 22.069646	XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
	KONTAKTNÁ OSOBA PRE OBJ	REFERENT NÁKUPU - SENIOR						XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
1710	RD Sp.N.Ves	Sp.N.Ves, Duklianska 42, 052 01				48° 57' 01.0" N 20° 33' 13.9" E	48.950639 20.549312	XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
	KONTAKTNÁ OSOBA PRE OBJ	REFERENT OBSTARÁVANIA						XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX
2000	Distribučný sklad Žilina	Žilina, Kysucká cesta 41				49° 13' 53.6" N 18° 43' 43.4" E	49.232360	XXXXXXXXXXXXXXXXXXXX

* Kontaktné osoby Zmluvných strán sú oprávnené poveriť svojim zastupovaním aj iných zamestnancov